PHRASAL VERBS BILINGUAL

http://www.scribd.com/doc/10977615/Lista-Phrasal-Verbs

Lista Phrasal VerbsPhrasal Verb /
Vb compuesto Significados en español Ejemplo

add(something) up

1. sumar algo:

The waiter added the bill up in no time.

2. Tener razon:

"It doesn't add up," digo el detective.

break down

1. parar de trabajar, averiarse

The car broke down when we were arriving.

2. Ilorar

He broke down when he hear the bad news.

blow up

1. explotar (bomba), desatarse (tormenta, crisis)

A storm blew up just after I left.

blow(something/somebody) up volar a algo o a alguien The car was blown up by two terrorists.

break into(something) entrar en algo (forzando la entrada)para robar Burglars broke into my apartment while I was in the English class of Profe Pablo.

Break out = escaper
The prisoner broke out of jail.

Break out (piel)
"Oh, my face breaks out when I eat chocolate."

bring(somebody) up criar y educar a un nio I was brought up by my grandmother.

Bring up – introduce He brought up the idea of going to Acapulco

carry on(doing/withsomething)
continuar haciendo algo
Carry on! You are doing it very well.

carry on(with somebody)
estar liado con alguien (coloquial)
She is carrying on with her boss.
Carry on – the plane
You can carry on one suitcase.

check out of pagar la factura y marcharse (hotel) They checked out on monday.

cheer(somebody) up animar a alguien, animarse

She sent him a funny card to cheer him up

close(something)down
cerrar o terminar una actividad
The factory was closed down last month.

come by (something)lograr, obtener, conseguir Good teachers are hard to come by inthis city.

come down with enfermarse
I came down with the flu last week.

fall out with (somebody)pelearse o discutir con alguien I fell out with my best friend.

find

(something) outaveriguar o enterarse de algo You'll never find out what happened.

Get =normalmente – obtener

Get (something) across comunicar una idea I'm going to get across our idea to myboss.

get away with - salir impune
She got away with stealing the money.

get by

defenderse en algo, sobrevivir(financieramente)
She can get by in english.

get on(with somebody)
llevarse bien con alguien
He doesn't get on with his parents.

get on continuar haciendo algo (trabajo)
You have to get on with your work.

get out salir de, bajarse de un vehículo You must get out of my room.

get over recuperarse de una mala experiencia o enfermedad She is getting over the flu.

Give - normalmente = dar

Give (something) away Regalar I'll give all my dolls away to your daughter.

give(something)back devolver Please, give my pencil back.

give in (somebody)estar deacuerdo con alguien, ceder,rendirse You'll never guess the answer! Do you give in?

Tambien = give up: I give up, said the robber.

Go= ir

go on

(doing sth/with sth)continuar, seguir (haciendo algo o conalgo)

After University she went on studying.

grow up crecer, llegar a hacerse adulto I grew up in France but now I live inItaly.

Hold= agarrar

hold on esperar Could you hold on, please?

Hold up
Detener
Hold the taxi up please.

Hold up= robar
The robber held up a bank.

Keep= mantener

keep on(doing something)
continuar haciendo algo (a vecesrepetidamente)
She kept on asking me the same questions.

lay(somebody)off despedir a alguien (por falta de trabajoo temporal) Because of falling orders we need to layoff some people.

let(somebody)down defraudar o decepcionar a alguien When I was fired, I felt I had let my wife down

Look – mirar Look at –mirar

Look for - buscar

look forward to tener ganas de, esperar con ilusión We are looking forward our holiday.

look out
Normalmente = I look out the window
Modismo=
prestar atencin, tener cuidado
Look out! Don't burn yourself!

look(something)up buscar informacion, consultar You can look up the word in thedictionary.

look up to (somebody)admirar a alguien My brother has always looked up to you.

Make - hacer make(something)up inventar algo I don't believe Mary's story. I'm sure she made it up

make up
(with somebody)empezar a ser amigos otra
vez,reconciliarse
Our parents had an argument last night but they made
up today.

Make up = maquillage

Make the bed
Make a cake
Make hay while the sun shines

move away(from sb/sth)
alejarse de / mudarse
She said good bye and moved away(from him)

pick on(somebody)
criticar duramente o fastidiar
When I was younger my brother picked on me all the time.

Put = poner
put (money) by
ahorrar dinero
You have to put a little by every week.

put(somebody)down

denigrar, ensuciar la honra de alguien I'm very angry because you put me down in front of everyone.

put (something) off posponer, retrasar algo I've put off the visit with the doctor.

put(somebody)through transmitir, conectar por teléfono Could you put me through to Mr.Smith,please?

Put up with =

Tolerar

The teacher put up with all the noise the children made.

rely on (somebody/something)
contar con, confiar en
I hope I can rely on you to be honest

slow down reducir la velocidad Slow down! We go too fast.

speak up hablar alto, subir la voz You have to speak up, I can't understandyou.

take after (somebody)
parecerse o tener el mismo carácter dealguien
He takes after her mother with her badtemper

take over(from sb/sth)
sustituir, tomar el relevo, hacerse con el control
If you are tired of driving I can take over for a while

take off despegar The plane is taking off at this moment.

Take out - llevar

take(something)up ocupar, empezar una afición He's taken up tennis in his free time.

tell(somebody)off regañar a alguien It's very late! My father will tell me off.

throw(somebody)out echar a alguien (por malcomportamiento) The manager should throw these people out because are drunk.

Wait-esperar Wait for me – esperarme

Wait on – server
The waiter waits on the customers.

Watch -mirar

Watch out - cuidado

"Watch out for the tiger!!!!!"